Porównanie tłumaczeń Jana 11:49

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
NPI+	Przekład interlinearny	Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza	Jeden zaś — z nich Kajfasz, arcykapłanem będąc — roku owego, powiedział im: Wy nie wiecie niczego,
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Jeden zaś ktoś z nich Kajfasz arcykapłan będąc roku tego powiedział im wy nie wiecie nic
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Wtedy jeden z nich, Kajfasz,* który tego roku był arcykapłanem, powiedział im: Wy nic nie wiecie[1)]
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Jeden zaś, ktoś z nich, Kajfasz, arcykapłanem będący roku tego, powiedział im: Wy nie wiecie nic,
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Jeden zaś ktoś z nich Kajfasz arcykapłan będąc roku tego powiedział im wy nie wiecie nic

[1)] <x>470 26:3</x>; <x>500 18:13</x>; <x>470 26:6-13</x>; <x>480 14:3-9</x>; <x>470 21:1-11</x>; <x>480 11:1-11</x>; <x>490 19:28-40</x>